### NOTICE D'UTILISATION ET D'EXPLOITATION

## DSVAF Axendis

DIFFUSEURS VISUELS ET SONORES D'ALARME FEU





### TABLE DES MATIÈRES

Présentation2	
Caractéristiques2	
Raccordement 3	
Configuration du DSVAF 4	
Configuration du diffuseur4	
Configuration du flash5	
Puissance sonore du diffuseur 5	
Gamme de sons 6	



10176 (RAL 3002)

#### **AXENDIS**

Actipôle de la Fonderie Bâtiment Chrome 470, route du Tilleul 69270 CAILLOUX-SUR-FONTAINES







0333

Règles de certification NF-508

N° DOP 10171: 0333-CPR-075682 N° DOP 10176: 0333-CPR-075684

Organisme certificateur: AFNOR

11, rue Francis-de-Pressensé 93571 LA-PLAINE-SAINT-DENIS Cedex +33 (0)1 41 62 80 00 - afnor.org

### Présentation

Les DSVAF Axendis sont des diffuseurs sonores et visuels d'alarme feu. Ils génèrent à la fois un fort signal sonore et un puissant flash lumineux blanc en cas d'alarme feu.

Les DSVAF Axendis sont conformes aux normes EN54-3:2001 + A1:2002 +A2:2006 et FN 54-23:2010.

### Caractéristiques

- → Alimentation : Via BUS, de 9 V à 60 V ;
- → consommation : 100 mA @ 9V
   30 mA @ 60V ;
- → température de fonctionnement : -10° C à 50° C ;
- → couleur et fréquence du signal lumineux : flash blanc 0,5 Hz ou 1Hz configurable via DIP switches ;
- → puissance et fréquence du signal sonore : >90 dB à 2 mètres.

- 4 sons certifiés EN54-3 disponibles (configurable via DIP switches);
- → dimensions du diffuseur : I110 mm x L150 mm x P65 mm ;
- $\rightarrow$  poids : 350g;
- → matière : ABS NOVODUR RAL 9016 ;
- → montage : mural ;
- → indice de protection : IP21C / IK04;
- → synchronisation interne via processeur interne ;
- $\rightarrow$  volume de couverture : W2, 4-4, 3 LP 1 Hz; W3 5,3 HP 1 Hz.







### Montage

# **Démontage** - Retirer la vis du boîtier :

- appuyer sur le mécanisme d'ouverture, situé sous l'appareil • ;
- soulever délicatement la façade avant par le bas ②.



Sur le socle, retirer le passage du câble à l'aide d'une pince coupante (non fournie)



#### Fixation murale

La partie arrière du boîtier se fixe à l'aide de 4 vis. Respecter le sens de montage (inscription «HAUT»).

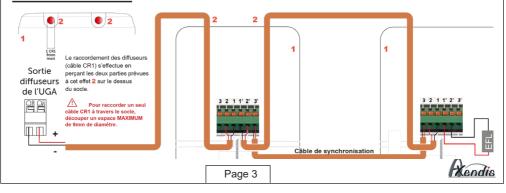
Emplacement pour vis



- Coller le joint en mousse (fourni) à l'emplacement de l'entrée du câble;
- réaliser 2 entailes en croix avec un cutter **①**;
- insérer le câble et le raccorder au DSVAF 2;
- clipser
  la partie du
  boîtier avant
  pour compléter
  le montage.



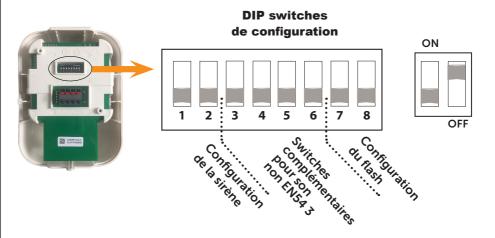
### Raccordement



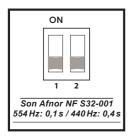
- → Câble 1,5 mm<sup>2</sup>;
- → distance max entre la centrale et les DSVAF : voir la notice de la centrale associée ;
- → nombre max de DSVAF : voir la notice de la centrale associée ;
- → EFL (élément de fin de ligne) : voir la notice de la centrale ECS associée.

### Configuration du DSVAF

La configuration du DSVAF Axendis se fait via un set de DIP switches situés à l'intérieur du diffuseur



Configuration du diffuseur (la certification NF-SSI valide uniquement le son **AFNOR NF S32-001)** 





Son Slow whoop 500 Hz -> 1200 Hz : 3,5 s 1200 Hz -> 500 Hz : 1 s silence: 0,5s



Son DINTONE



Son BS 800-970 800 Hz: 0.25 s 970 Hz: 0,25 s



### Configuration du flash



HP (Haute performance) 1 Hz Largeur d'impulsion: 50 ms



HP (Haute performance) 0.5 Hz



LP (Normal) 1Hz Largeur d'impulsion: 50 ms Largeur d'impulsion: 30 ms



LP (Normal) 0.5 Hz Largeur d'impulsion: 30 ms

### Puissance sonore du diffuseur

#### Son NF Afnor, axe horizontal - Mesure à 1 mètre

Position	15°	45°	75°	105°	135°	165°
Niveau pondéré A à 9 V	89	89	95	95	89	89
Niveau pondéré A à 60 V	91	91	96	96	90	90

#### Son NF Afnor, axe vertical - Mesure à 1 mètre

Position	15°	45°	75°	105°	135°	165°
Niveau pondéré A à 9 V	88	89	95	95	89	89
Niveau pondéré A à 60 V	90	91	97	91	91	90

#### Son NEN Slow whoop, axe horizontal - Mesure à 1 mètre

Position	15°	45°	75°	105°	135°	165°
Niveau pondéré A à 9 V	90	90	95	94	90	90
Niveau pondéré A à 60 V	91	93	98	98	93	92

#### Son NEN Slow whoop, axe vertical - Mesure à 1 mètre

Position	15°	45°	75°	105°	135°	165°
Niveau pondéré A à 9 V	89	89	95	95	90	90
Niveau pondéré A à 60 V	92	93	99	99	93	93

#### Son BS 800-970, axe horizontal - Mesure à 1 mètre

Position	15°	45°	75°	105°	135°	165°
Niveau pondéré A à 9V	90	89	96	96	89	90
Niveau pondéré A à 60 V	90	89	95	95	89	89

#### Son BS 800-970, axe vertical - Mesure à 1 mètre

Position	15°	45°	75°	105°	135°	165°
Niveau pondéré A à 9 V	89	89	95	95	88	89
Niveau pondéré A à 60 V	89	89	95	95	88	88



Rev.A5

Position	15°	45°	75°	105°	135°	165°
Niveau pondéré A à 9 V	89	88	94	94	89	89
Niveau pondéré A à 60 V	90	89	95	95	90	91

#### Son DINTONE, axe vertical - Mesure à 1 mètre

Position	15°	45°	75°	105°	135°	165°
Niveau pondéré A à 9 V	89	88	94	94	88	89
Niveau pondéré A à 60 V	89	88	94	94	88	89

### Gamme de sons

	DIP 1	DIP 2	DIP 3	DIP 4	DIP 5	Type de son	Application	Caractéristiqu	e des sons
0	OFF	OFF	OFF	OFF	OFF	Alternatif	AFNOR NFS32001	554 Hz & 440 Hz	100ms-400ms
1	ON	OFF	OFF	OFF	OFF		Hollande feu	500 Hz to 1200 Hz	3,5s Par balayage, 0,5s silence, puis répétition du son
2	OFF	ON	OFF	OFF	OFF	Par balayage ( DIN)	Allemagne feu	1200 Hz to 500 Hz	1 Hz
3	ON	ON	OFF	OFF	OFF	Alternatif	BS FIRE	800 Hz & 970 Hz	2 Hz (250 ms-250 ms)
4	OFF	OFF	ON	OFF	OFF	Alternatif	BS FIRE	800 Hz & 970 Hz	1 Hz (500 ms-500 ms)
5	ON	OFF	ON	OFF	OFF	Par balayage	BS FIRE	800 Hz to 970 Hz	7 Hz
6	OFF	ON	ON	OFF	OFF	Par balayage	BS FIRE	800 Hz to 970 Hz	1 Hz
7	ON	ON	ON	OFF	OFF	Alternatif	BS FIRE	990 Hz & 650 Hz	2 Hz (250 ms-250 ms)
8	OFF	OFF	OFF	ON	OFF	Alternatif	BS FIRE	510 Hz & 610 Hz	2 Hz (250 ms-250 ms)
9	ON	OFF	OFF	ON	OFF	Alternatif	BS FIRE	510 Hz & 610 Hz	1 Hz (500 ms-500 ms)
10	OFF	ON	OFF	ON	OFF	Continu	Usage général	2850 Hz	Régulier
11	ON	ON	OFF	ON	OFF	Par balayage	Usage général	2400 Hz to 2850 Hz	7 Hz
12	OFF	OFF	ON	ON	OFF	Par balayage	Usage général	2400 Hz to 2850 Hz	1 Hz
13	ON	OFF	ON	ON	OFF	Alternatif	Usage général	2400 Hz & 2850 Hz	2 Hz (250 ms- 250 ms)
14	OFF	ON	ON	ON	OFF	Intermittent	Usage général	2850 Hz	0,5 Hz
15	ON	ON	ON	ON	OFF	Intermittent	Usage général	970 Hz	0.8 Hz (250 ms ON / 1s OFF)

Page 6

Xendis

### 08.AVSCB.NT014

### DISPOSITIF VISUEL ET SONORE D'ALARME FEU 10171 10176

	DIP 1	DIP 2	DIP 3	DIP 4	DIP 5	Type de son	Application	Caractéristique	e des sons
16	OFF	OFF	OFF	OFF	ON	Continu	PFEER (gaz toxique)	970 Hz	Régulier
17	ON	OFF	OFF	OFF	ON	Intermittent	PFEER (alerte)	970 Hz	0.5 Hz
18	OFF	ON	OFF	OFF	ON	Intermittent	Suède (raid aérien)	660 Hz	150 ms ON / 150 ms OFF
19	ON	ON	OFF	OFF	ON	Intermittent	Suède (alerte locale)	660 Hz	1,8 s ON / 1,8 s OFF
20	OFF	OFF	ON	OFF	ON	Intermittent	Suède (Pre-mess)	660 Hz	13s OFF / 6,5s ON
21	ON	OFF	ON	OFF	ON	Continu	Suède (danger écarté)	660 Hz	Régulier
22	OFF	ON	ON	OFF	ON	Alternatif	Suède	554 Hz & 440 Hz	1s ON / 1s OFF
23	ON	ON	ON	OFF	ON	Intermittent	Suède (usage général)	660 Hz	1 Hz
24	OFF	OFF	OFF	ON	ON	Intermittent	Pelican crossing	2850 Hz	4 Hz
25	ON	OFF	OFF	ON	ON	Intermittent	ISO 8201	970 Hz	3x 500 ms par impulsions, 1,5 s silence puis répétition du son
26	OFF	ON	OFF	ON	ON	Intermittent	ISO 8201	2850 Hz	3x 500 ms par impulsions, 1,5 s silence puis répétition du son
27	ON	ON	OFF	ON	ON	Intermittent		800 Hz	250 ms ON / 1s OFF
28	OFF	OFF	ON	ON	ON	Continu		440 Hz	
29	ON	OFF	ON	ON	ON	Continu		554 Hz	
30	OFF	ON	ON	ON	ON	Continu		2400 Hz	
31	ON	ON	ON	ON	ON	Par impulsion	Traversée piétons Grande-Bretagne	2850 Hz	150 ms ON / 100 ms OFF

Seuls les sons **0,1,2,3** du tableau sont certifiés EN54-3

